



Prigodne poštanske marke / Commemorative postage stamps / Timbres-poste commémoratifs / Sonderbriefmarken / Francobolli celebrativo

- 350. obljetnica spomena župe Dobretići
- 350th anniversary of the mention of the parish of Dobretići
- 350e anniversaire de la commémoration de la paroisse de Dobretići
- Der 350. Jahrestag der Gedenkfeier der Pfarrei Dobretići
- 350° anniversario della commemorazione della parrocchia di Dobretići

Bosna i Hercegovina 2022.



Prigodne poštanske marke

350. obljetnica spomena župe Dobretići

Motiv: Župna crkva sv. Antuna Padovanskog

Dizajn: Vlješko Lučić

Dobretići su jedna je od najmladih i najmanjih općina u BiH. Prostire se na planini Ranči i udaljena je dvadesetak kilometara od Jajca.

Župa Dobretići pod imenom Vrhovine spominje se 1672., a nastala je odvajanjem od jajačke župe. Od 1758. sjedište župe je u Žilicima, a 1850. preneseno je na današnje mjesto. U početku je župnik stanovao u kućama svojih župljana, 1850. izgrađen je novi župni stan, a 1860.-1862. izgrađena je crkva. Godine 1892. podignuta je nova crkva koja je teško oštećena u potresu 1969. i potom srušena. Sadašnja crkva izgrađena je 1971.-1973. po projektu eng. fra Pija Nućića i posvećena je sv. Antu Padovanskom. Sagradena je na 1.175 m nadmorske visine što župu Dobretići čini jednom od najviših župa u jugoistočnoj Europi. Iz ove župe počjeće biskup fra Marko Dobretić.

Crkva je bogata djelima sakralne umjetnosti. Ante Starčević autor je brončanog kipa sv. Ante s Isusom dok

su postaje križnoga puta djelo Slavka Šohaja. Brončano poprsje fra Željka Džaje u dvorištu, rad je Stipe Ledića. Crkva, uništena u posljednjem ratu, obnovljena je zalaganjem župnika, a umjetničko blago koje je bilo opljačkano vraćeno je uz određenu nadoknadu. I sadašnja župna kuća, podignuta 1983.-1988. po projektu A. Džebe, opljačkana je i jako oštećena. Jedan dio kuće osposobljen je za stanovanje 1997. i u njemu se nastanjuje župnik.

Župa Dobretići je 1813. imala 1.409 vjernika, a 1991. broji 4.895 vjernika. Iseljavanje, koje je započelo iz gospodarskih razloga, ubrzalo je posljednji rat. (Željka Šaravanja)

Hrvatska pošta d.o.o. Mostar izdala je 1 prigodnu poštansku marku u arku od 9 maraka, žig i omotnicu prvoga dana (FDC). Marke i prateći materijali mogu se kupiti i online na www.eostshop.ba



Veličina: 25,56 x 35,50 mm

Papir: bijeli, 102 g, gumirani

Zupčanje češljasto: 14

Tisk: AKD d.o.o. Zagreb

Datum izdavanja: 13. 6. 2022.

Vrijednost: 0,30 KM

Naklada: 100.000 komada

Arak: 9 maraka

Commemorative postage stamps

350th anniversary of the mention of the parish of Dobretići

Motive: Parish Church of St Anthony of Padua

Design: Vlješko Lučić

Dobretići is one of the youngest and smallest municipalities in BiH. It stretches across the mountain of Ranči and is about twenty kilometres away from Jajce.

Dobretići Parish is mentioned in 1672 under the name Vrhovine, and it was created by separating from the parish of Jajce. From 1758 the seat of the parish was in Žilici and was moved to the present location in 1850. Initially, the pastors lived in the houses of the parishioners, and a new rectory was built in 1850, while the church was built in 1860-1862. A new church was built in 1892 but was badly damaged in the 1969 earthquake and then demolished. The present-day church was constructed in 1971-1973, further to the project made by eng. friar Pio Nućić and dedicated to St. Anthony of Padua. It was built at the altitude of 1.175 meters which makes this parish one of the highest in southeast Europe. Bishop friar Marko Dobretić comes from this parish.

The Church is rich in works of sacral art. Ante Starčević is the author of the bronze statue of St. Anthony with Jesus, and Slavko Šohaj is the author of the Stations of the Cross. Bronze bust of friar Željko Džaja in the yard was made by Stipe Ledić. The Church, destroyed in the last war, was rebuilt thanks to pastor's efforts, and the artistic treasure that was pillaged was returned for a fee. Current rectory, built in 1983-1988, further to the design of A. Džebe, was pillaged and badly damaged. A part of the house was renovated in 1997 and the pastor took up residence there.

In 1813 Dobretići parish had 1.409 faithful, and in 1991 it had 4.895 faithful. Emigration, that started for economic reasons, was accelerated by the recent war. (Željka Šaravanja)

Croatian Post Ltd. Mostar issued one commemorative postage stamp in a sheet of 9 stamps, a postmark and First Day Cover (FDC). Stamps and supplementary materials can also be purchased online at www.eostshop.ba

Size: 25,56 x 35,50 mm

Paper: white, 102 g, rubberized

Comb perforation: 14

Print: AKD d.o.o. Zagreb

Date of issue: 13. 6. 2022

Value: 0,30 BAM

Quantity: 100.000 pieces

Sheet: 9 stamps

Timbres-poste commémoratifs

350e anniversaire de la commémoration de la paroisse de Dobretići

Motif: Église paroissiale St. Antoine de la Padoue

Design: Vlješko Lučić

Les Dobretići sont l'une des municipalités les plus jeunes et les plus petites de Bosnie-Herzégovine. Ils s'étendent sur la montagne Ranchi et se trouvent à une vingtaine de kilomètres de Jajce.

La paroisse de Dobretići est mentionnée sous le nom de Vrhovine en 1672, et a été formée en la séparant de la paroisse de Jajce. Depuis 1758, le siège de la paroisse était à Žilici, et en 1850, il a été transféré à son emplacement actuel. Initialement, le curé vivait dans les maisons de ses paroissiens. En 1850 un nouvel appartenement paroissial fut construit, et en 1860-1862 une église a été construite. En 1892, une nouvelle église a été construite qui a été gravement endommagée lors du tremblement de terre de 1969, puis démolie. L'église actuelle a été construite en 1971-1973 selon le projet du P. Pio Nućić et est dédié à St. Antoine de la Padoue. Il a été construit à 1 175 mètres d'altitude, ce qui fait de la paroisse de Dobretići l'une des paroisses les plus élevées d'Europe du Sud-Est. L'évêque Marko Dobretić est originaire de cette paroisse.

L'église est riche en œuvres d'art sacré. Ante Starčević est l'auteur de la statue en bronze de St. Antoine avec Jésus, tandis que le chemin de croix est l'œuvre de Slavko Šohaj. Le buste en bronze du père Željko Džaja dans la cour est l'œuvre de Stipe Ledić. L'église, détruite lors de la dernière guerre, a été restaurée avec l'aide du pasteur, et le trésor artistique pillé a été restitué moyennant une redevance. La maison paroissiale actuelle, construite en 1983-1988 selon le projet de A. Džebe, a été pillé et gravement endommagée. Une partie de la maison a été rendue habitable en 1997 et le pasteur y habite.

En 1813, la paroisse de Dobretići comptait 1 409 fidèles et en 1991, elle comptait 4 895 fidèles. L'émigration, qui a commencé pour des raisons économiques, a été accélérée par la dernière guerre. (Željka Šaravanja).

La Poste croate de Mostar a émis un timbre-poste commémoratif sous forme de carnet de 9 timbres, cachets et enveloppe le premier jour (FDC). Le timbre et les autres pièces peuvent s'acheter sur le site www.eostshop.ba

Taille: 25,56 x 35,50 mm

Papier: blanc, 102 g, gommé

Dentelure au peigne: 14

Impression: AKD d.o.o. Zagreb

Date d'émission: 13. 6. 2022

Valeur: 0,30 BAM

Quantité: 100 000 pièces

Carnet: 9 timbres

Sonderbriefmarken

Der 350. Jahrestag der Gedenkfeier der Pfarrei Dobretići

Motiv: Pfarrkirche des heiligen Antonius von Padua

Design: Vjeko Lučić

Dobretići ist eine der jüngsten und kleinsten Gemeinden in Bosnien-Herzegowina. Sie erstreckt sich auf dem Berg Ranči und ist etwa zwanzig Kilometer von Jajce entfernt.

Die Pfarrei Dobretići wird 1672 unter dem Namen Vrhovine erwähnt und entstand durch Abtrennung von der Pfarrei Jajce. Seit 1758 ist der Sitz der Pfarrei im Ort Žilići, 1850 wurde sie an ihren heutigen Standort verlegt. Anfangs lebte der Pfarrer in den Häusern seiner Gemeindemitglieder. 1850 wurde eine neue Pfarrwohnung gebaut und 1860 - 1862 eine Kirche. 1892 wurde eine neue Kirche gebaut, die beim Erdbeben von 1969 schwer beschädigt und dann abgerissen wurde. Die jetzige Kirche wurde zwischen 1971 und 1973 nach dem Projekt des Ingenieurs Bruder Pio Nuć erbaut und dem heiligen Antonius von Padua gewidmet. Die Kirche wurde auf 1.175 Meter über dem Meeresspiegel erbaut, was Pfarrei Dobretići zu einer der höchsten Pfarreien in Südosteuropa macht. Aus dieser Pfarrei stammt Bischof Marko Dobretić.

Die Kirche ist reich an Werken sakraler Kunst. Ante Starčević ist der Autor der Bronzestatue des heiligen Antonius mit Jesus, während der Kreuzweg das Werk von Slavko Šohaj ist. Die Bronzestatue von Fr. Željko Džaja im Hof ist das Werk von Stipe Ledić. Die Kirche wurde im letzten Krieg zerstört und mit Einsatz des Pastors erneuert. Der geplünderte Kunstschatz wurde gegen Entgelt zurückgegeben. Auch das heutige Pfarrhaus, das 1983-1988 nach dem Projekt von A. Džebić erbaut wurde, wurde ausgeraubt und schwer beschädigt. Ein Teil des Hauses wurde 1997 bewohnbar gemacht und dieser Teil wird vom Pastor bewohnt.

1813 hatte die Pfarrei Dobretići 1.409 Gläubiger und 1991 zählt sie 4.895 Gläubiger. Die aus wirtschaftlichen Gründen einsetzende Auswanderung wurde durch den letzten Krieg beschleunigt. (Željka Šaravanja)

Die Kroatische Post GmbH Mostar hat eine Sonderbriefmarke im Bogen von 9 Marken, einen Stempel und einen Ersttagsbrief (FDC) herausgegeben. Die Marken und das dazugehörige Material können bei www.epostshop.ba auch online erworben werden.

Größe: 25,56 x 35,50 mm

Papier: weiß, 102 g, gummiert

Zähnung kammartig: 14

Druck: AKD d.o.o. Zagreb

Ausgabedatum: 13. 6. 2022

Wert: 0,30 BAM

Auflage: 100.000 Stück

Bogen: 9 Marken

Francobolli celebrativo

350° anniversario della commemorazione della parrocchia di Dobretići

Motivo: Chiesa Parrocchiale di S. Antun Padovanski

Disegno: Vjeko Lučić

Dobretići è uno dei comuni più giovani e piccoli della Bosnia-Erzegovina. Si estende sul monte Ranchi e dista una ventina di chilometri da Jajce.

La parrocchia di Dobretići è menzionata con il nome di Vrhovine nel 1672, e si è formata separandola dalla parrocchia di Jajce. Dal 1758 la sede della parrocchia è a Žilići e nel 1850 fu trasferita nella sede attuale. Inizialmente il parroco visse nelle case dei suoi parrocchiani, nel 1850 fu costruito un nuovo appartamento parrocchiale e nel 1860-1862, fu costruita una chiesa. Nel 1892 fu costruita una nuova chiesa, gravemente danneggiata dal terremoto del 1969 e poi demolita. La chiesa attuale è stata edificata nel 1971-1973, secondo il progetto di P. Pio Nuć ed è dedicato a S. Anti Padovanski. Fu costruita a 1.175 metri sul livello del mare, il che rende la parrocchia di Dobretići una delle parrocchie più alte del sud-est Europa. Mons. P. Marko Dobretić proviene da questa parrocchia.

La chiesa è ricca di opere d'arte sacra. Ante Starčević è l'autore della statua in bronzo di S. Ante con Gesù mentre la via crucis è opera di Slavko Šohaj. Il busto in bronzo di padre Željko Džaja nel cortile è opera di Stipe Ledić. La chiesa, distrutta nell'ultima guerra, fu restaurata con l'aiuto del parroco, e il tesoro artistico che era stato depredato fu restituito dietro compenso. E l'attuale casa parrocchiale, costruita nel 1983-1988, secondo il progetto di A. Džeba, fu derubato e gravemente danneggiato. Una parte della casa è stata resa abitabile nel 1997 e vi abita il parroco.

Nel 1813 la parrocchia di Dobretići contava 1.409 fedeli e nel 1991 4.895 fedeli. L'emigrazione, iniziata per motivi economici, è stata accelerata dall'ultima guerra. (Željka Šaravanja).

La Posta croata d.o.o. Mostar ha emesso 1 francobollo celebrativo in un foglio di 9 francobolli, timbro e una busta del primo giorno (FDC). Francobolli e materiale di accompagnamento possono essere acquistati anche online su www.epostshop.ba.

Dimensioni: 25,56 x 35,50 mm

Carta: bianca, 102 g, gommata

Perforazione a pettine: 14

Stampa: AKD d.o.o. Zagreb

Data di emissione: 13. 6. 2022.

Valore: 0,30 BAM

Tiratura: 100.000 pezzi

Foglio di stampa: 9 francobolli